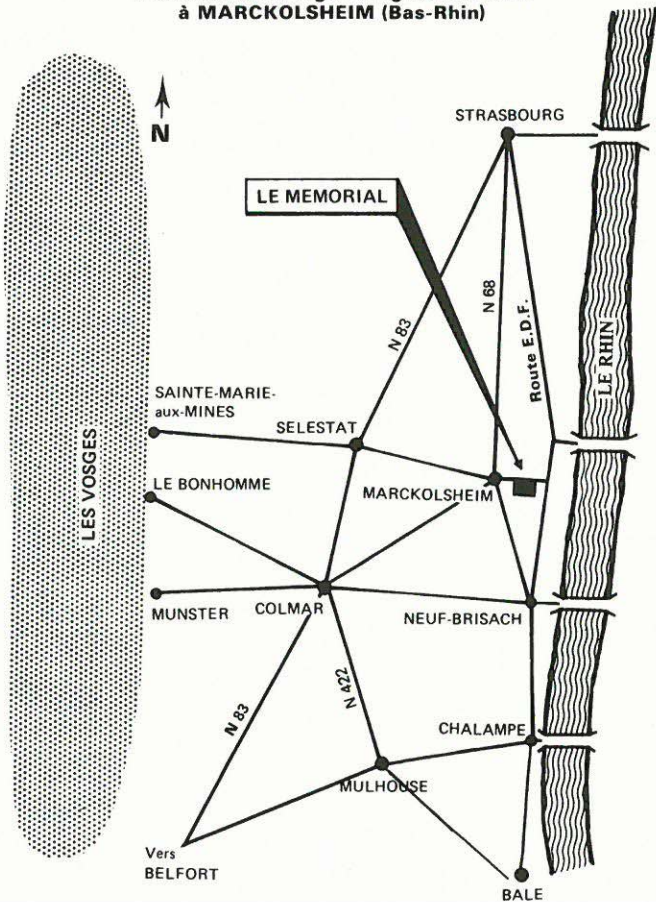


**Itinéraires d'accès au
Mémorial de la Ligne Maginot du Rhin
à MARCKOLSHEIM (Bas-Rhin)**



PHOTOS ET IMPRESSION S.A.P. INGERSHEIM 68000 COLMAR

INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES

OUVERTURE : De 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h.
 1° Du 15 Juin au 15 Septembre :
 Tous les jours, dimanches et jours fériés compris.
 2° Du 15 Mars au 14 Juin et du 16 Septembre au 15 Novembre :
 Seulement les dimanches et jours fériés.

N.B.
 Des visites commentées à l'intention de sociétés, associations patriotiques, groupes de plus de 10 personnes, scolaires, sont organisées gracieusement **sur demande toute l'année.**
 S'adresser au minimum 10 jours à l'avance à l'Association du Mémorial : par lettre (joindre une enveloppe timbrée pour la réponse) ou par téléphone : 03 88 58 62 20 ou 03 88 92 70 20.
 Prix d'entrée modique - Réductions pour groupes et enfants de 7 à 15 ans.
 Vaste parking d'accès facile pour V.L. et autocars - Restaurants et salles pour sociétés à Marckolsheim et autres localités proches.

ZUSÄTZLICHE AUSKÜNFTE

ÖFFNUNGSZEIT : von 9 bis 12 Uhr und von 14 bis 18 Uhr.
 1° Vom 15. Juni bis 15. September :
 täglich, einschl. an Sonn- und Feiertagen.
 2° Vom 15. März bis 14. Juni und vom 16. September bis 15. November :
 nur an Sonn- und Feiertagen.

Nota :
Auf Anfrage, Gruppenführungen das ganze Jahr für Gesellschaften, patriotische Vereine, Gruppen über 10 Personen, Schüler - sich mindestens 10 Tage im voraus an den Verein zu wenden : entweder schriftlich (frankierter Umschlag für Rückantwort beifügen) oder telefonisch 03 88 58 62 20 oder 03 88 92 70 20.
 Geringer Eintrittspreis - Ermässigungen für Gruppen und Kinder von 7-15 Jahre.
 Sehr gute Parkgelegenheiten für PKWs und Autobusse - Restaurants und Säle für Gruppen in Marckolsheim oder in den umliegenden Ortschaften.

INFORMATION

OPENING HOURS : From 9-12 a.m. and 2-6 p.m.
 1° From June 15th to September 15th :
 Every day, Sundays and holidays included.
 2° From March 15th to June 14th and from September 16th to November 15th :
 Sundays and holidays only.

N.B.
Upon request free commented visits for patriotic associations, groups of more than 10 people and schools all year long.
 Application should be made 10 days in advance by getting in touch with the association (enclose a stamped envelope for the reply) or by calling 03 88 58 62 20 or 03 88 92 70 20.
 Entrance fee very moderate. Reduction for groups and children from 7-15.
 Large car parks for cars and coaches - Restaurants and rooms for associations in Marckolsheim and neighbouring towns.

N.B.
 UNE PLAQUETTE HISTORIQUE FAISANT RESSORTIR DANS LE DETAIL LES EVENEMENTS QUI SE DEROULERENT A MARCKOLSHEIM EN JUIN 1940, PUIS EN JANVIER 1945, EST A LA DISPOSITION DES VISITEURS.
 Vente exclusivement sur place.



MARCKOLSHEIM

BAS-RHIN – FRANCE
 Sud

VISITEZ

**LE MEMORIAL-MUSEE DE
LA LIGNE MAGINOT DU RHIN
ET SES ANNEXES**

- A 15 km de Sélestat
 - A 22 km de Colmar

UNE REALISATION UNIQUE EN ALSACE !



BP N° 57 67390 MARCKOLSHEIM

LA CASEMATE n° 35/3 ET SON MUSEE

Comportant : Chambres de tir – Salle des filtres (Ventilation)
 – Salle des groupes électrogènes – Dortoir – Soute à munitions – Poste de commandement de l'ouvrage – Deux cloches blindées d'observation avec plates-formes mobiles – Puits eau potable.
 L'ensemble est équipé des armes (Canons anti-char, mortier, mitrailleuses, fusils-mitrailleurs) et de l'optique d'origine.
 Par ailleurs, nombreuses vitrines.

A L'EXTERIEUR

- Un canon russe de 152 mm.
- Une automitrailleuse U.S. M 8.
- Un char U.S. SHERMAN 32 t.
- Une cuisine roulante.
- Un half-track - HTM16.
- Un élément de pont Bailey.
- Un canon BOFORS et camion tracteur.

AUX ENVIRONS IMMEDIATS :
 - Le Grand Canal d'Alsace, ses écluses et la centrale hydro-électrique.
 - Le Ried rhénan : sa faune et sa flore.
 - La frontière allemande et le vieux Rhin.
 - A 15 km : NEUF-BRISACH et les fortifications octogonales de Vauban.
RENSEIGNEMENTS : Syndicat d'Initiative Marckolsheim, Tél. 03 88 92 56 98.

WEITERE SEHENSWÜRDIGKEITEN IN UNMITTELBARER UMGEBUNG :
 - Der Rheinseitenkanal - Grand Canal d'Alsace - mit seinen Staustufen und Wasserkraftwerken.
 - Das Rheinried und seine Fauna und Flora.
 - Die deutsche Grenze und der alte Rhein.
 - In 15 km Entfernung : NEUBREISACH mit seinen achteckigen Festungen, eines der besten Beispiele Vaubanscher Befestigungskunst.
INFORMATIONEN werden erteils vom Syndicat d'Initiative Marckolsheim, Tel. 03 88 92 56 98.

IN THE IMMEDIATE VICINITY THE :
 - Grand Canal of Alsace, its sluices and power plant.
 - Ried of the Rhineland : its faune and flora.
 - German border and old Rhine-River.
 - 9 miles away : NEUF-BRISACH and its octogonal fortifications by Vauban.
For further INFORMATION : Contact Information Bureau Marckolsheim, Tél. 03 88 92 56 98.